

Unathi și fiara cea murdară și puturoasă



Jess Jardim-Wedepohl Jon Keevy Thokozani Mkhize

Unathi și fiara cea murdară și puturoasă

Această carte îi aparține







Every child should own a hundred books by the age of five. To that end, Book Dash gathers creative professionals who volunteer to create new, African storybooks that anyone can freely translate and distribute. To find out more, and to download beautiful, print-ready books, visit bookdash.org.

nathi and the Dirty, Smelly Beast

Illustrated by Jess Jardim-Wedepohl

Written by Jon Keevy

Designed by Thokozani Mkhize

Edited by Bongani Kona

with the help of the Book Dash participants in Cape Town on 19 November 2016.

ISBN: 978-1-928377-11-5

This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 Licence (<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>). You are free to share (copy and redistribute the material in any medium or format) and adapt (remix, transform, and build upon the material) this work for any purpose, even commercially. The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the following license terms:

Attribution: You must give appropriate credit, provide a link to the license, and indicate if changes were made. You may do so in any reasonable manner, but not in any way that suggests the licensor endorses you or your use.

No additional restrictions: You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

Notices: You do not have to comply with the license for elements of the material in the public domain or where your use is permitted by an applicable exception or limitation.

No warranties are given. The license may not give you all of the permissions necessary for your intended use. For example, other rights such as publicity, privacy, or moral rights may limit how you use the material.

Unathi și fiara cea murdară și puturoasă



Jess Jardim-Wedepohl Jon Keevy Thokozani Mkhize

Ceva o urmărește pe Unathi.



Este murdar.
Miroase urât.
Este o fiară!



Unathi este o bună **alergătoare**.

Bestia este o bună **urmăritoare**.



Unathi este mai
bună la sărit.

Bestia este mai bună
la bălăceală.



Unathi se pricepe la
cățărat.

Bestia se pricepe la
săpat.



Amândouă, Unathi și bestia, se
pricep la cântat cântece
minunate.



Este timpul ca Unathi să
meargă acasă.

Și fiara cea murdară și
puturoasă vrea să meargă
acasă.



- Fără fiare murdare și puturoase în casă!
spune mama.



Unathi și bestia sunt
foarte bune la furișat.



Unathi știe să se îmbrace.
Bestia nu.



Unathi și bestia pot să se ascundă în spumă.



Bestia nu mai e murdară.
Bestia nu mai miroase urât.
Bestia este curată și drăguță.





